



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.15/2002/26
9 August 2002

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

(Семьдесят третья сессия,
Женева, 4-8 ноября 2002 года)

ПРЕДЛОЖЕНИЯ О ВНЕСЕНИИ ПОПРАВОК В ПРИЛОЖЕНИЯ А И В К ДОПОГ

Подраздел 1.1.3.6 ДОПОГ

**Изыятия, связанные с количествами, перевозимыми в одной
транспортной единице**

Представлено правительством Германии

РЕЗЮМЕ

- | | |
|------------------------------|--|
| Существо предложения: | Цель заключается в исправлении перечня изъятий из применимых положений, связанных с количествами, перевозимыми в одной транспортной единице. |
| Предлагаемое решение: | В пункте 1.1.3.6.2 включить "8.3.3" и "8.3.5" после слов "часть 8, кроме...". |
| Справочные документы: | См. также документ INF.8 (семьдесят вторая сессия). |

Введение

Запрещения, касающиеся вскрытия упаковок и курения, упоминаются в ДОПОГ дважды:

- в пункте 7.5.7.3 (вскрытие упаковок) и в разделе 7.5.9 (курение),
- в разделе 8.3.3 (вскрытие упаковок) и в разделе 8.3.5 (курение).

В соответствии с подразделом 1.1.3.6 указанные положения главы 7 должны применяться в отношении перевозок, в то время как на аналогичные положения главы 8 распространяются изъятия, предусмотренные в пункте 1.1.3.6.

Предлагаемые исправления

Включить в перечень после слов "часть 8, кроме..." следующие разделы: "8.3.3, ...8.3.5".

Обоснование

Согласно положениям пункта 7.5.7.3 и раздела 7.5.9 водителю и иным ответственным лицам запрещается соответственно открывать упаковки и курить. В соответствии с пунктом 1.1.3.6.2 положения части 8 могут не применяться, за исключением перечисленных пунктов. Поскольку разделы 8.3.3 и 8.3.5 не указаны в этом перечне, это означает, что водитель и иные ответственные лица не обязаны выполнять требования о запрещении вскрытия упаковок и курения. Таким образом, между идентичными положениями существует расхождение.

Последствия для безопасности

Эта поправка позволяет устранить непоследовательность и избежать неправильного толкования и понимания.

Практическая осуществимость

Никаких проблем не предвидится.

Возможность обеспечения применения

Никаких проблем не предвидится.
